

# Como fazer citações?

**1 CITAÇÃO:** “menção, no texto, de uma informação extraída de outra fonte.” (NBR-10520, 2002, p.1)

## 1.1 Usa-se citação para:

- Dar credibilidade ao trabalho científico
- Fornecer informações a respeito dos trabalhos desenvolvidos na área de pesquisa
- Fornecer exemplos de pontos de vista semelhantes ou divergentes sobre o assunto objeto de sua pesquisa

## 1.2 Quando atribuir crédito à fonte consultada ?

- Quando usamos palavras ou idéias extraídas de:
  - livros, revistas, relatórios, programas de TV,
  - filmes, cartas, páginas web, e-mail, listas de discussão etc;
  - Informações extraídas de entrevistas, palestras;
  - Cópia exata de um parágrafo ou frases,

## 1.3 Quando não precisamos atribuir crédito?

Suas próprias palavras ou idéias; exceto para tabelas e ilustrações (figuras, quadros, etc) cuja indicação da fonte, de acordo com a NBR 14724, (2011, p. 11) é obrigatório mesmo que seja produção do próprio autor.;

Conhecimento Comum;

informações contidas em Enciclopédias dicionários, etc.

Observações do senso comum

Informações históricas de conhecimento público,

Ex: Getulio Vargas suicidou-se em 1954

Noticias publicada em revistas ou jornais

Ex: Luiz Inácio Lula da Silva foi eleito presidente do Brasil

## 2 PRINCIPAIS FORMAS DE CITAÇÃO:

Direta, Indireta e outras formas de citação

### 2.1 Citação Direta

“É a transcrição ou cópia de um parágrafo, uma frase ou uma expressão, usando exatamente as mesmas palavras usadas pelo autor do trabalho consultado. Nesse caso, repete-se palavra por palavra e estas devem vir, obrigatoriamente entre “aspas duplas”, ou com destaque gráfico, seguidas da indicação da fonte consultada.”

### 2.2 Citação Indireta ou Paráfrase

É a transcrição das idéias de um autor usando suas próprias palavras. Ao contrário da citação direta, a citação indireta deve ser encorajada pois é a maneira que o pesquisador

tem de ler, compreender e gerar conhecimento a partir do conhecimento de outros autores.

### 2.2.1 Dicas para se fazer uma citação indireta:

- a) Leia e releia o texto original até que seja capaz de reescrevê-lo com suas próprias palavras;
- b) Não use aspas nas citações indiretas/paráfrases;
- c) Anote os dados referentes a fonte: sobrenome do autor seguido do ano de publicação da obra;
- d) Confira a citação;
- e) Faça a referência no final do trabalho.

## 2.3 Citação Direta:

### 2.3.1 Regras Gerais para apresentação (NBR-10520, 2002).

a) Citações com até três linhas: devem ser inseridas entre “aspas duplas,” no texto. As aspas simples são utilizadas para indicar citação dentro de citação.

b) Citações com mais de três linhas: devem ser destacadas com recuo de 4 cm ou vinte e oito toques da margem esquerda com um tipo de letra menor do que a utilizada no texto, sem as aspas e com espaçamento simples. (NBR 14724, 2002, p. 5).

**2.4 Supressões:** indicam interrupção ou omissão da citação sem alterar o sentido do texto. São indicadas pelo uso de reticências entre colchetes, no início, meio ou final da citação. [...].

**2.5 Interpolações:** acréscimos ou comentários inseridos em citações são indicados entre colchetes [ ], no início, meio ou final da citação.

**2.6 Destaque:** As palavras ou expressões destacadas no texto, devem ser seguidas de uma das expressões: **sem grifo no original**, **grifo meu** ou **grifo nosso**, inseridas após a indicação da referência da citação.

**2.7 Incorreções e incoerências:** no texto são indicadas pela expressão [sic], imediatamente após a sua ocorrência. A expressão **sic** significa, assim mesmo, isto é, estava assim no texto original, no início, meio ou final da citação

**2.8 Dúvidas:** Para indicar dúvida usa-se ponto de interrogação entre colchetes, após o que se deseja questionar. [?]

**2.9 Ênfase:** Para dar ênfase (indicar espanto, admiração) usa-se ponto de exclamação entre colchetes, após o que se deseja enfatizar. [!]

### 2.10 Outras formas de citação:

- Citação de citação
- Informação Oral
- Trabalhos em fase de elaboração ou não publicados
- Citação em língua estrangeira
- Tradução

2.10.1 Citação de citação: É a citação de um texto que tivemos acesso a partir de outro documento.

Exemplos

No texto:

Leedy (1988 apud RICHARDSON, 1991, p. 417) compartilha deste ponto de vista ao afirmar “os estudantes estão enganados quando acreditam que eles estão fazendo pesquisa, quando de fato eles estão apenas transferindo informação factual [...]”.

No rodapé: Faz-se a referência do autor citado (opcional)

Na lista de referências: Faz-se a referência do documento consultado, conforme a NBR-6023, 2002.

2.10.2 Informação verbal: os dados obtidos por meio de palestras, entrevistas, debates etc, deve-se indicar, entre parênteses, no texto, a expressão (informação verbal). Dados disponíveis sobre a fonte deve-se mencionar apenas em nota de rodapé. (Não incluir a fonte em listas de referências).

2.10.3 Trabalhos em fase de elaboração ou não publicados: Usar a expressão (em fase de elaboração ou, no prelo ou, não publicada) entre parênteses no texto. Mencionar os dados disponíveis, sobre a fonte, apenas em nota de rodapé. (Não incluir a fonte em listas de referências).

2.10.4 Citação em língua estrangeira: Quando fazemos uma citação em idioma estrangeiro, (original), faz-se uma citação direta. Nesse caso indica-se a tradução em nota de rodapé.

2.10.5 Tradução: Quando a citação incluir texto traduzido pelo autor, deve-se incluir após a chamada da citação, a expressão: tradução nossa, entre parênteses. Exemplo: (BELKIN, 1982, tradução nossa).

### **3 SISTEMAS DE CHAMADA:** Numérico e Autor data

**3.1 Sistema Numérico:** as citações devem ter uma numeração única e consecutiva, colocadas acima do texto, em expoente, ou entre parênteses.

Exemplo:

No texto: “fazendo um relatório com algumas notas de rodapé” 1

No texto: Segundo McGregor “fazendo um relatório com algumas notas de rodapé” (1)

Em nota de rodapé: 1 McGregor, 1999, p. 9.

**3.2 Sistema Autor-data:** indica-se a fonte, pelo sobrenome do autor, nome da instituição responsável ou pelo título, seguido da data de publicação do documento, separados por vírgula e entre parênteses. (citação indireta). Para as citações diretas, inclui-se a indicação de página. (NBR10520, 2002, p. 4.).

Exemplo:

a) Citação direta: “fazendo um relatório com algumas notas de rodapé.” (MCGREGOR, 1999, p. 1).

b) Citação indireta: Neste texto, o papel do bibliotecário ganha importância como educador. (DUDZIAK; GABRIEL; VILLELA, 2000).

#### 3.2.1 Regras gerais de apresentação:

- As indicações de autoria incluídos no texto devem ser feitas em letras maiúsculas e minúsculas, indicando-se a data e páginas entre parênteses.

Um autor: Segundo Moraes (1993).

Dois autores: Segundo Moraes e Souza (1997).

Três autores: Dudziak, Gabriel e Villela (2000).

Mais de três autores: Belkin et al. (1982, p. 76).

Entrada pelo título: O desenvolvimento... (1998)

Entidade: Comissão das comunidades européias (2002)

- As indicações de autoria (entre parênteses) devem vir em letras maiúsculas, seguidas da data e páginas.

Um autor: (MCGREGOR, 1999, p. 1).

Dois autores: (MORAES; SOUZA, 1997).

Três autores: (DUDZIAK; GABRIEL; VILLELA, 2000).

Mais de três autores: (BELKIN et al., 1982, p. 76).

Entrada pelo título: O DESENVOLVIMENTO... (1998)

Entidade: COMISSÃO DAS COMUNIDADES EUROPÉIAS (2002)

- Indicações de autores diferentes com o mesmo sobrenome e mesma data de publicação:

a) (BARBOSA, C., 1958) (BARBOSA, O., 1958)

b) (BARBOSA, Cássio, 1965) (BARBOSA, Celso, 1965)

- Diversos documentos de um mesmo autor, publicados no mesmo ano, são diferenciados pelo acréscimo de letras minúsculas após a data, espaçamento: (REESIDE, 1927a) (REESIDE, 1927b).

- Diversos documentos de um mesmo autor, publicados em anos diferentes e mencionados simultaneamente, têm suas datas separadas por vírgula.

Exemplo: Kuhlthau (1988a, 1988b, 1988c, 1990, 1994, 1998).

- Diversos documentos de autores diferentes: Devem ser separados por ponto e vírgula em ordem alfabética (entre parênteses) ou por vírgula e e na fórmula textual seguidos das respectivas data de publicação.

Exemplos: (FONSECA, 1997; PAIVA, 1997; SILVA, 1997)

Fonseca (1997), Paiva (1997) e Silva (1997)

### **Nota:**

“Nas citações, as entradas pelo sobrenome do autor, pela Instituição responsável ou pelo título incluído no texto devem ser em letras maiúsculas e minúsculas e quando estiverem entre parêntese devem ser em letras maiúsculas.” (NBR 10520, 2002, p. 2).

No texto: A Comissão das Comunidades Européias (1992)

Entre Parênteses: (COMISSÃO DAS COMUNIDADES EUROPÉIAS, 1992)

Recomendações:

- A NBR-10520 (2002, p. 5), recomenda utilizar o sistema autor-data para as citações no texto e o sistema numérico para notas explicativas.

- O uso do ponto final após as citações deve atender as regras gramaticais. (NBR 10520, 2002, p. 2).

#### 4 NOTAS DE RODAPÉ

Localizam-se na margem inferior da mesma página;

Separadas do texto por um traço contínuo de 3 cm;

Digitadas em espaço simples e fonte menor do que a usada para o texto;

Sua numeração é feita em algarismos arábicos e seq encial para todo o documento;

As linhas subseq entes devem ser alinhadas abaixo da primeira letra da primeira palavra, de modo a destacar o expoente

A primeira citação de uma obra, obrigatoriamente deve ter sua referência completa;

Nota de Referência: são utilizadas para indicar fontes bibliográficas consultadas;

Notas explicativa: são comentários e/ou observações pessoais que não podem ser incluídas no texto.

**4.1 Expressões latinas:** devem ser usadas apenas em notas de rodapé.

**Ibidem - ibd** [ na mesma obra] - Usado quando se faz várias citações seguidas de um mesmo Documento.

5 Silva, 1980, p.120

6 Ibid, p. 132

**Idem - Id** [ do mesmo autor] - Obras diferentes do mesmo autor.

5Silva, 1980, p. 132

6 Id, 1992, p. 132

**Opus citatum - op. cit.** [obra citada] - Refere-se à obra citada anteriormente “na mesma página”, quando houver intercalação de outras notas.

5 Silva, 1980, p. 23

6 Pereira, 1991, p. 213

7 Silva, op. cit., 93

**Locus citatum - loc cit** [lugar citado] - Refere-se a mesma página de uma obra citada anteriormente, quando houver intercalação de outras notas.

5 Silva, 1995, p120

6 Pereira, 1994, p.132

7 Silva, loc. Cit

#### Nota:

- As expressões latinas somente podem ser usadas em notas de rodapé.

- Das expressões latinas, a expressão apud é a única que pode ser usada no texto também.

#### Fonte:

UFSC. Como fazer citações. Disponível em <http://www.bu.ufsc.br/design/Citacao.html>  
Acessado em: 22/02/2018